

DYMO®



Hurtigreferanse

LabelManager®

280

Upphovsrätt

© 2012 Newell Rubbermaid Europe LLC Med ensamrätt.

Ingen del av detta dokument eller denna programvara får reproduceras eller överföras i någon form eller på något sätt, ej heller översättas till annat språk, utan förekommande skriftligt godkännande från Newell Rubbermaid Europe LLC.

Varumärken

DYMO, DYMO Label och LabelManager är registrerade varumärken i USA och andra länder. Alla andra varumärken är respektive innehavares egendom.

Copyright

© 2012 Newell Rubbermaid Europe LLC Alle rettigheder forbeholdt.

Ingen deler af dette dokumentet eller programvaren må reproduceres eller overføres på noe vis, eller oversettes til et annet språk, uten forutgående skriftlig tillatelse fra Newell Rubbermaid Europe LLC.

Varemerker

DYMO, DYMO Label og LabelManager er registrerte varemerker i USA og andre land. Alle andre varemerker tilhører de respektive eierne.

Copyright

© 2012 Newell Rubbermaid Europe LLC Alle rettigheder forbeholdt.

Ingen dele af dette dokument eller programmet må ikke gengives eller overdrages i nogen form eller på nogen som helst måde eller oversættes til et andet sprog uden foregående skriftligt samtykke fra Newell Rubbermaid Europe LLC.

Varemærker

DYMO, DYMO Label og LabelManager er registrerede varemærker i USA og andre lande. Alle andre varemærker tilhører deres respektive ejere.

Tekijänoikeustiedot

© 2012 Newell Rubbermaid Europe LLC Kaikki oikeudet pidätetään.

Mitään tämän asiakirjan tai ohjelmiston osaa ei saa kopioida tai välittää millään tavalla missään muodossa tai kääntää toiselle kielelle ilman Newell Rubbermaid Europe LLC:n etukäteen antamaa lupaa.

Tavaramerkit

DYMO, DYMO Label ja LabelManager ovat rekisteröityjä tavaramerkkejä Yhdysvalloissa ja muissa maissa. Kaikki muut tavaramerkit ovat omistajiensa omaisuutta.

Hurtigreferanse

Denne bruksanvisningen beskriver noen av funksjonene for merkemaskinen DYMO® LabelManager™ 280. Les følgende kapitler for informasjon om bruk av merkemaskinen.

- **Registrere merkemaskinen**
- **Koble til strøm**
- **Sette i etikettkassetten**
- **Bli kjent med merkemaskinen**
- **Installerer programvaren DYMO Label.**
- **Koble merkemaskinen til datamaskinen**
- **Bruke DYMO Label-programvaren**



For fullstendig informasjon om merkemaskinen, kan du laste ned den fullstendige bruksanvisningen for *LabelManager 280* på **www.dymo.com**.

Registrere merkemaskinen

Besøk **www.dymo.com/register** for å registrere merkemaskinen din online. Under registreringsprosessen trenger du serienummeret som er plassert på innsiden av det bakre dekselet på merkemaskinen.

Registrering av merkemaskinen gir disse fordelene:

- Ett ytterligere garantiår
- Melding om programvareoppgraderinger via e-post
- Spesialtilbud og nye produktmeldinger

Koble til strøm

Merkemaskinen får strøm fra en oppladbar litium-ion (Li-ion) batteripakke.

Sette i batteriet

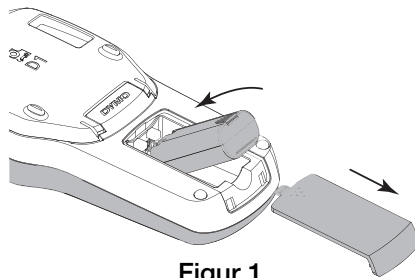
Batteripakken som fulgte med merkemaskinen din leveres delvis oppladet.

 Sjekk at ladeadapteren er frakoblet før du håndterer Li-ion batteripakken.

Sette i batteriet

- 1 Skyv dekslet på batterirommet bort fra merkemaskinen. Se Figur 1.
- 2 Sett inn batteriet i batterirommet som vist på Figur 1.
- 3 Sett på batteridekslet.

 Les sikkerhetsreglene for Li-ion på side 18.



Figur 1

Ta ut batteriet

Ta ut batteripakken hvis merkemaskinen ikke skal brukes over en lengre periode.

 Sjekk at ladeadapteren er frakoblet før du håndterer Li-ion batteripakken.

Slik tar du ut batteriet

- 1 Koble fra ladeadapteren.
- 2 Skyv dekslet på batterirommet bort fra merkemaskinen. Se i Figur 1.
- 3 Ta batteriet ut fra batterirommet.

 Les sikkerhetsreglene for Li-ion på side 18.

Lading av batteriet

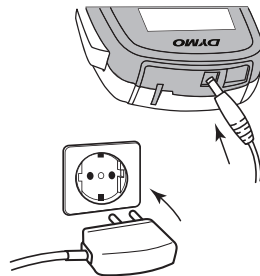
En strømadapter for lading følger med merkemaskinen for lading av batteripakken.

Å lade batteripakken vil ta ca. tre timer.

Merkemaskinen kan imidlertid brukes etter at den er ladet i ca. 10 minutter.



Strømadapteren for lading brukes kun til å lade batteripakken. Den kan ikke brukes til å forsyne merkemaskinen med strøm.



Figur 2

Lade batteriet

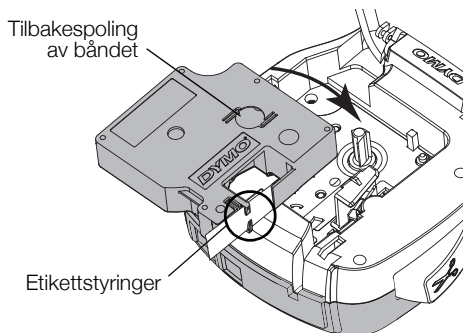
- 1 Koble strømadapteren for lading til strømkontakten øverst på merkemaskinen. Se Figur 2.
- 2 Sett den andre enden inn i en stikkontakt.



Les sikkerhetsreglene for Li-ion på side 18.

Sette i etikettkassetten

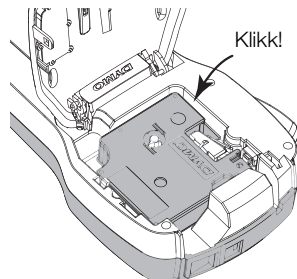
Merkemaskinen bruker DYMO D1 etikettkassetter.



Figur 3

Slik setter du i etikettkassetten

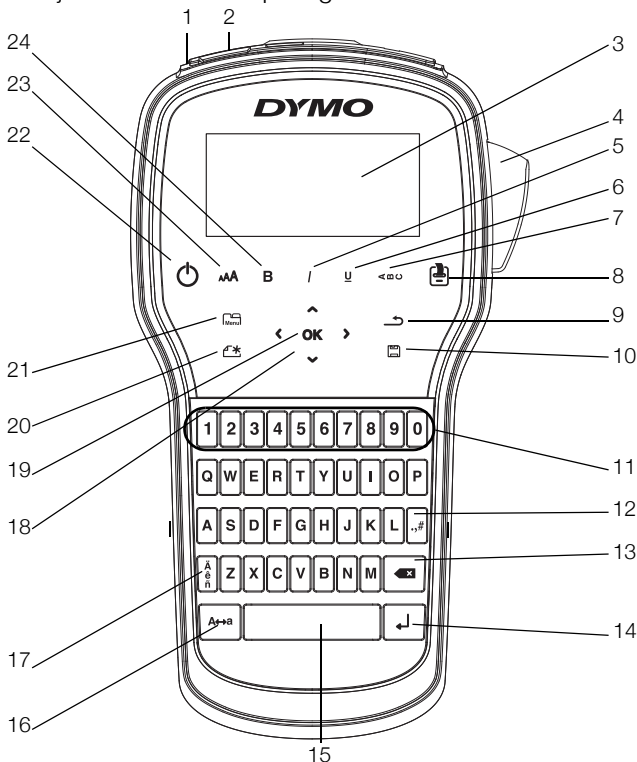
- 1 Løft det bakre dekselet på merkemaskinen for å åpne etikettrommet.
- 2 Kontroller at tape og fargebånd ligger stramt i åpningen på kassetten, og at tapen kommer godt ut mellom etikettstyringene. Se Figur 3. Vri, om nødvendig, etikettspolens strammer med urviseren for å stramme båndet.
- 3 Sett i kassetten med etiketten vendt utover og plassert mellom etikettstyringene. Se Figur 3.
- 4 Trykk kassetten ned til den klikker på plass. Se Figur 4.
- 5 Lukk det bakre dekselet.



Figur 4

Bli kjent med merkemaskinen

Bli kjent med funksjonene som vises på Figur 5.



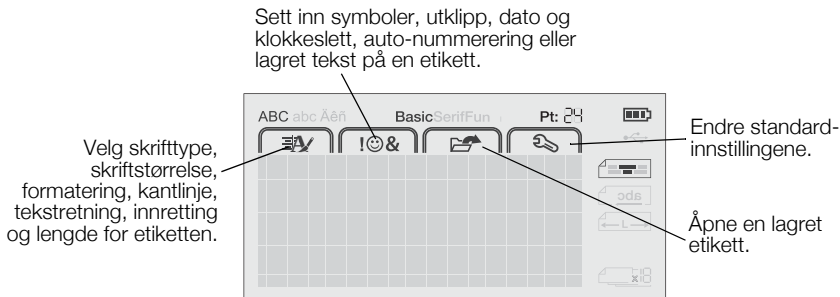
Figur 5

- | | | |
|--------------------------|----------------------|----------------------------|
| 1 USB-port | 9 Tilbake | 17 Tegn med aksent |
| 2 Strømport | 10 Lagre/åpne | 18 Navigering |
| 3 LCD-display | 11 Talltaster | 19 OK |
| 4 Kutter | 12 Symboler | 20 Ny etikett/Fjern |
| 5 Kursiv | 13 Tilbake | 21 Meny |
| 6 Understreking | 14 Retur | 22 På/Av |
| 7 Vertikal tekst | 15 Mellomrom | 23 Tekststørrelse |
| 8 Utskrift/kopier | 16 Caps | 24 Fet |

Hurtigtips

- Trykk på og hold  inne i flere sekunder for å skrive ut flere kopier.
- Trykk på og hold  inne i flere sekunder for å åpne lagrede etiketter.

-tasten viser kategoriene Format, Sett inn, Åpne og innstillinger.



Bruke merkemaskinen med PC-en

Merkemaskinen kan brukes som en frittstående etikettskriver eller du kan skrive ut etiketter direkte fra PC-en med den siste versjonen av DYMO Label™-programvaren.

Installerer programvaren DYMO Label.

Ikke koble merkemaskinen til datamaskinen før etter at programvareinstallasjonen er fullført.

Installere programvaren på et Windows®-system

- 1 Lukke alle åpne Microsoft® Office-programmer.
- 2 Last ned siste versjon av programvaren DYMO Label fra DYMOs nettsted på **www.dymo.com**.
- 3 Dobbeltklikk på installasjonsikonet.
Etter et par sekunder vil installasjonsvinduet komme fram.
- 4 Klikk på **Installer** og følg instruksjonene i installasjonsprogrammet.

Installere programvaren på et Mac OS®-system

- 1 Last ned siste versjon av programvaren DYMO Label fra DYMOs nettsted på www.dymo.com.
- 2 Dobbeltklikk på installasjonsikonet og følg instruksjonene på skjermen.

Koble merkemaskinen til datamaskinen

Merkemaskinen kobles til PC-en via USB-kontakten øverst på merkemaskinen.



Ikke koble merkemaskinen til datamaskinen før etter at programvareinstallasjonen er fullført.

Koble merkemaskinen til PC-en

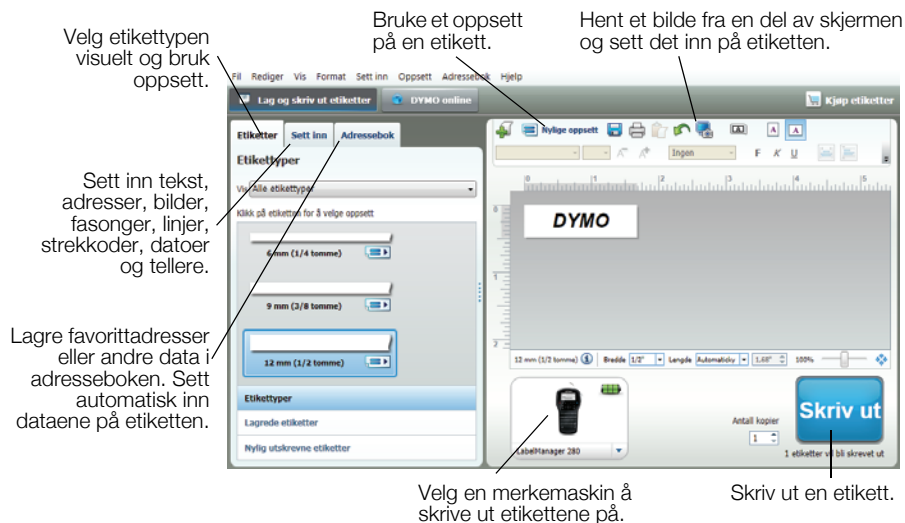
- 1 Koble til USB-kabelen i USB-porten øverst på merkemaskinen. Se Figur 6.
- 2 Koble den andre enden av USB-kabelen til i en tilgjengelig USB-port på PC-en.
- 3 Trykk, om nødvendig, på  for å slå på merkemaskinen.



Figur 6

Bruke DYMO Label-programvaren

Følgende figur viser noen av funksjonene som er tilgjengelige i programmet DYMO Label.



Skrive ut den første etiketten

- 1 Klikk én gang på etiketten i Rediger-feltet og skriv inn tekst.
- 2 Klikk **Skriv ut** for å skrive ut etiketten.
- 3 Trykk på kutterknappen på merkemaskinen for å kutte etiketten.

Sikkerhetsregler for oppladbar litiumion-batteripakke

Feil håndtering av litiumion-batterier kan føre til lekkasje, varme, røyk, eksplosjon eller brann. Dette kan redusere ytelsen eller forårsake funksjonssvikt. Det kan også ødelegge verneinnretningen i batteripakken. Dette kan skade utstyr eller brukere. Følg anvisningene nedenfor nøye.

Mens batteriet lades



-
- Ved opplading av batteriet, må du bruke dedikerte ladere og følge anvisningene som gis.
 - Ikke koble direkte til et elektrisk strømuttak eller en lader til et lighteruttak i bil.
 - Ikke bruk eller lagre batteriet i nærheten av brann eller i en bil hvor temperaturen kan bli mer enn 60 °C.
-



-
- Stans opplading av batteriet hvis ikke oppladingen er ferdig innen den angitte tiden.
-



-
- Les dette dokumentet nøye før du lader batteriet.
 - Ikke lad batteriet på et sted som genererer statisk elektrisitet.
 - Batteriet kan kun lades innenfor temperaturområdet 0 °C til 45 °C.
-

Ved utlading av batteriet



-
- Bruk kun batteriet i det utstyret som er spesifisert.
 - Ikke bruk eller lagre batteriet i nærheten av brann eller i en bil hvor temperaturen kan bli høyere enn 60 °C.
-



-
- Ikke lad batteriet på et sted som genererer statisk elektrisitet.
 - Batteriet kan kun brukes innenfor temperaturområdet 0 °C til 45 °C.
-

2 års garanti på ditt DYMO produkt

Ditt nye elektroniske DYMO produkt leveres med 2 års garanti, gjeldende fra kjøpsdato, mot material- eller funksjonsfeil. DYMO vil reparere eller erstatte maskinen din omkostningsfritt for deg på følgende betingelser:

- 1 Med maskiner som leveres inn i henhold til denne garanti, må det følge med en beskrivelse av feilen sammen med kopi av kjøpsbevis for maskinen, samt ditt navn, tlf.nr.og postadresse (gateadresse, postnr. og poststed og land).
- 2 Maskiner som returneres til DYMO må være tilstrekkelig emballert. DYMO er uten ansvar for skader påført maskinen under transport fra forbruker.
- 3 Maskinene må være brukt helt i overensstemmelse med de tilhørende brukerveiledninger. DYMO er uten ansvar for skader forårsaket av uhell, misbruk, tekniske inngrep eller vanskjøtsel.
- 4 DYMO er uten ansvar for tap, skader eller utgifter av noen art som skyldes maskinene eller maskintilbehør, eller bruk av disse.
- 5 DYMO merkemaskiner er konstruert kun for bruk med DYMO-etiketter. Denne garantien dekker ikke funksjonsfeil eller skader forårsaket ved bruk av tredjepartsetiketter.
- 6 Dine rettigheter i henhold til norsk lov er overordnet disse garanti-bestemmelser.

Registrer deg nå, og få 2+1 års garanti!

Registrer ditt nye DYMO-produkt og få 1 års ekstra garanti. Som registrert bruker får du også:

- Teknisk støtte fra eksperter
- Nyttige tips og ideer for bruk av produktet
- Spesialtilbud og nye produktannonseringer

Registrer deg i dag, så vil du snart motta produktets utvidede garantisertifikat. Gå til www.dymo.com/register

Hva gjør du hvis maskinen ikke fungerer?

DYMO kan tilby følgende muligheter for support:

- **DYMO's Websider:** I de fleste tilfeller vil et besøk på www.dymo.com løse problemet ditt. Klikk på "Support " og du vil finne informasjon om ditt DYMO produkt, som "Frequently Asked Questions" og løsninger på kjente problemer. Brukerveiledningen vil også gi deg god informasjon.
- **DYMO Call Center:** Du kan også ta kontakt med vårt supportsenter, der en kundebehandler vil hjelpe deg med å fastslå problemets art, og bistå deg med hva du gjør videre.

N +47 22 31 09 22

Intl +44 203 564 8356

- **Reparasjonsservice:** I tilfellet av feil på maskinen kan du registrere dette på www.dymoservice.com, hvor du vil få veiledning om hvordan den skal sendes til oss for reparasjon.